

# 特集・日本文化——その成り立ち

対談

## 日本文化の多様な構造

民族誌の古層をめぐって  
エスノグラフィ

東北芸術工科大学教授

桃山学院大学名誉教授

赤坂憲雄 × 沖浦和光

### 戦前国定教科書の「東北」観

——「日本文化の多様な構造」ということを考えるときに、まあこれは「多様」というよりは「多層」という風に捉えたほうが良いかも知れないんですが、赤坂さんは、長らく東北をフィールドにして、「いくつもの日本」というテーマを追求してこられた。沖浦さんは、西日本から、南方系海洋民の流れや被差別民の歴史を中心として、「辺境と周縁の文化」を今まで探求してこられた。

そうした東北日本と南西日本、そのお二人に日本文化の多層性を論じて頂こうというのが今日のテーマです。文化が多様であつたということは、その担い手も多様であつたわけで、とくに今回は、この列島の民族誌の基層に踏み込んで論じてもらいたい。

昨年、沖浦さんが佐渡に行かれて、大きな衝撃を受けたそうです。なぜかというと、佐渡に、まさに日本文化の多様性、多層性を考える様々な要素が見出すことができた、

1

- 1 戦前国定教科書の「東北」観
- 2 佐渡でみる文化の多層性
- 3 繩文人・アーミスマ・自然神
- 4 「文化」の基層と「民族」の多様性
- 5 律令制国家と先住民族
- 6 流記された俘囚はどうなったか
- まとめ 弥生文化の多様性と渡来人

と い う お 話 で し た。ま ず そ の あ たり か ら。

沖浦・私は瀬戸内の海の民の家系で、祖父の代まで舟に乗つて い ま し た。瀬戸内の海民も い ろ ん な 流 れ が あ る ん で す。け れ も、先 祖 を ず つ と た ど る と、どう や ら「隼人」系 な ん で す。瀬 戸 内 の 村 上 水 軍 が 祀 つ て た の が 大 山 祇 神 の で す。朝 鮮 か ら の 渡 来 神 と い う 説 も あ る ん で す け れ も、『記』『紀』で は 黒 潮 に 乗 つ て や つ て き た 南 方 系 の 神 で す。そ れ が 瀬 戸 内 海 民 の 中 心 的 な 信 仰 で、大 山 祇 神 社 が た く さ ん 分 布 し て る。

と こ ろ で、私 の よ う に 関 西 で 育 つ た 者 に と つ て は、や つ ぱり 北 海 道 や 東 北 は 非 常 に 遠 い で す。戦 前 の 時 代 で は 東 京 へ 行 く こ と も 容 易 で は な か つ た。今 で は 考 え ら れ な い よ う な 距 離 感 が あ つ た。東 京 か ら さ ら に 北 の 地 方 は、遙 か な る 辺 遠 国、そ う い う 感 覚 で 見 と つ た わ け で す。

戦 前 の 小 学 校 で つ た イ メ ー ジ で は、や つ ぱり 東 北 い ゆ の は、安 倍 比 羅 夫 と 坂 上 田 村 麻 吕 の 「蝦 夷」征 伐 で す。野 蛮 で 道 徳 を わ き ま え な い エ ミ シ の 住 む 国 で あ る。そ れ か ら 江 戸 時 代 の 三 大 飢 餓 か ら、昭 和 窓 慌 の と き の、女 性 の 身 売 り が 多 い と か ね。一 口 で 言 え ば「辺 境」の イ メ ー ジ で す。

赤 坂・東 北 が、飢 餓 と 結 ば れ な が ら 語 ら れ 始 め た の は、実 は そ ん な に 古 く な い ん で す よ。近 世 の 三 大 飢 餓 は 別 に 東 北 だ け じ ゃ な い ん で す ん。そ れ が 明 治 以 降 に な つ て も 飢 餓 と

結 び つ て い く の は、僕 は 東 北 の 稲 作 化 と い う こ と が 非 常 に 大 き い と 思 う。

東 北 の 北 部 を 中 心 に フ ィ ー ル ド ワ ー ク を し て い て よ く わ か る ん で す け れ も、下 北 半 島 な ら は、明 治 二〇 年 代 で は 水 田 の 九 割 く ら い が 稲 田 だ つ た。そ れ が、大 正 の 終 わ り に な る と ほ ぼ 一〇〇 パ ー セ ン ト、稻 に 転 換 さ れ て い く。稗 は 強 鞣 な 穀 物 で し て、実 は 凶 作 や 冷 害 に 強 い ん で す ん。

だ か ら 風 土 に あ つ た 穀 物 だ つ た ん で す け れ も、そ れ を 稲 に 転 換 す る と い う こ と が、国 策 と し て 進 め ら れ た。そ の た め に、近 代 に な つ て も 東 北 は、特 异 な 形 で 飢 餓 と 結 び つ く、そ う い う 背 景 が 生 ま れ た ん ジ ゃ な い カ。身 売 り と か の 問 題 も き わ め て 東 北 的 に 語 ら れ て し ま う ん で す が、東 北 だ け が 強 調 さ れ て き た と い う と こ ろ に 問 題 が あ る の で は な い カ、と い う 気 が し ま す。

沖 浦・う ん、そ れ は 西 日 本 中 心 史 觀 や と 叩 か れ る こ と は 分 か つ て ま す (笑)、東 北 地 方 に お け る 農 業 形 態 の 歴 史 的 特 殊 性 な ん て、関 西 人 に は あ ま り 頭 に 入 つ て ま せ ん。狩 猶・漁 捕 問 題 を 含 め て、食 べ 物 の 問 題 は、自 然 や 風 土 性 と 絡 ん で 文 化 を 決 め る ポ イ ン ト に な る。

そ の 話 は ま た 後 で 論 ジ る こ と に し て、明 治 期 か ら の エ ミ シ 論 で す ん、そ れ が 国 定 教 科 書 で、ど う い う イ メ ー ジ で ば ら 撤 か れ た か と い う こ と に つ い て、な に か 調 查 研 究 が あ る

あかさか・のりお

一九五三年、東京都生まれ。東京大学文学部卒業。東北芸術工科大学教授および同大学東北文化研究センター所長。二〇〇四年には、季刊誌「東北学」(柏書房)を創刊。編集に携わっている。著書に「異人論序説」「排除の現象学」「通野・物語考」(以上、ちくま学芸文庫)、「山の精神史」「漂泊の精神史」「海の精神史」(以上、小学館)、「東北学」(以上、ちくま学芸文庫)、「山の精神史」「漂泊の精神史」「海の精神史」(以上、小学館)、「東北学」(以上、ちくま学芸文庫)、「物語からの風」「一国民俗学を超えて」(五柳書院)、「柳田国男の読み方」(ちくま新書)、「山野河海まんだら」(筑摩書房)、「東四／南北考」(岩波新書)など多数。



んでしようかね。

赤坂●少しずつやられてはいると思います。僕は、東北の各地域の歴史や文化は、重層的であると考えているんです。

つまり、エミシの文化、狩猟・漁撈・採集文化につながるものは確かにそこにあって、その上に西の文化、弥生系の稻作農耕主体の文化がまだ模様にかぶさっている。

ですから、重層的に北の文化と西の文化が見出される。その論ずる人間の立脚点によって、東北論は北の色に染め上げることもできるし、西の色に染め上げることもできるんですね。

赤坂●今、ドキッとしたんですが、そんなに明治以降の教育の中で東北のマイナス・イメージが教えられてきたんですか。

沖浦●うん、それはすごい。僕たち関西人には東北は未知の地だったし、その生活や歴史を語ってくれる友達は、近辺には一人もいない。初めて東北に行つたのが一九六〇年代、もちろん旅行で通過しただけなんだけど、少年時代に抱いていたイメージと違ったわけやね。何だこれじやあ、家並を見ても食べ物もそんなに違わんなど。もつと違うと僕は思つてたんですわ。

僕は戦後すぐ、一九四七年に東京に出てきたときでも、

食べ物の味付けがえらい違うことに驚きました。東京の魚は瀬戸内海の魚と違う。大阪は牛肉やけど、関東は豚。それから市場や銭湯のあり方もね。ともかくいろんな点でね、「東の国」と「西の国」はやっぱり箱根越えると違う、と肌身で体験した。それじゃあ、もう一つ先の東北はどうなのか。戦争中の教育の延長線上でしか理解できなかつた。

赤坂・おそらく、そういう「国定教科書の中の東北」という研究はないと思いますね。東北向けに副読本が作られたりしていきますけれども、その分析もあまりされていない。たとえば『新しい歴史教科書』で、東北がどのように出てくる



のか、何カ所があるんです。東北は常に征服される側としてのイメージを施され、身売りされる娘たちの東北とか、飢餓の東北とか、そういうことしか出てこない。

沖浦・だからそれは、戦争中のイメージを、そのまま引きずつて。関西の人で、東北まで実際に行つてる人は非常に少ない。行つても有名観光地だけでそれも力不足じやないかな。

赤坂・その逆も言えますね。東北人で四国・九州まで行つてきちゃんと見てている人は少ないです。

## 2

### 佐渡でみる文化の多層性

沖浦・実は昨年、初めて佐渡に行きました。承久の乱では順徳上皇が流され、日蓮が流され、世阿弥が流され、流刑の地であつた。まあそれなりのイメージを持つとつたんですけども、行つてみて予想外のショックを受けた。私たちは瀬戸内海の島を見てますけども、佐渡は非常に高い山があおきうら・かずてる

一九一七年大阪府生まれ。東京大学文学部卒。桃山学院大学名譽教授。専攻は比較文化論、社会思想史。主著に「近代前堺と人類史の未来」(日本評論社)、「天皇の國・国民の國」(弘文堂)、「日本文化の源流を探る」(解放出版社)、「竹の民俗誌」「瀬戸内の民俗誌」(岩波新書)、「インドネシアの寅さん」(岩波書店)、「陰陽師の原像」(岩波書店)、「幻の漂泊民サンカ」(文春文庫)。二〇〇六年春、「日本民族文化の原郷」(文春文庫)、「悪魔所」(民俗誌)(文春新書)が刊行された。

る、一二〇〇メートルくらいあるのかな、でかいんですね。

驚いて見てたら、後ろ側にも陸地があるんですね(笑)。

かつては大和や摂津、相模や越後、出羽などと同じく一つの「国」であったわけで、そのでかさにまず驚いた。まあ、縄文・弥生の遺跡から日蓮と世阿弥、さらに北一輝までセットである。最初に行つた日蓮の流刑地ですけど、今はお寺になつてますが、ここは墓場であつたと。墓場の上に庵を作つて屋根もない、風がビュービュー吹いて筵かぶつて震えていると、日蓮が出した手紙がそのまま張り出されていました。

赤坂●相川の金山はどうでしたか?

沖浦●佐渡金山もびっくりした。鉱山に非常に関心があるんで、関西の大森銀山や生野銀山にはよく行きましたが、佐渡の金山は、西日本とかなり違つ。ずっと奥まで入つて、ジオラマで再現されますが、安土桃山時代からすごい開発がなされた。そこへ流人がたくさん連行されて来て水替人夫として酷使される。その様がなんともすさまじい。西日本の鉱山と比較検討する必要があると思いました。

そこへ遊郭ができまして、最初の遊女は熊野比丘尼、だから一種の「アルキ巫女」です。これがその後の傾城町の始まりであると、説明を聞きましてね。出雲の阿国も来てるんですね。まあ阿国も偽者がぎょうさん出ますんで、

本物が来たのかどうか、これは分からん。  
金山、遊女町、それに北前船の寄港地。瀬戸内海の文化が、予想外にたくさん運ばれてきています。

世阿弥が書いたと言われる有名な能の「善知鳥」。東北の海の獵師が捕る、鳥なんですね。で、その善知鳥捕りの獵師が地獄へ落ち云々、というすごい曲なんですけども、その善知鳥神社は青森にある。それが相川の集落の氏神さんなんです。その横に瀬戸内の民が祀る大山祇神社、それが並んでるんですね。ほほう、本州の一番北の神と、かたや薩摩半島の神と、両方が並んでるのにびっくりしました。

博物館で見ておりましたら渤海から、七五三年に来ていいる。渤海は高句麗の遺臣が建てた國なんですね。これが佐渡へ來るとんですね。それより前ですが、『紀』の欽明紀五年には一隻の船に乗つた「肅慎人」が佐渡に漂着している。北海道東部にいたオホーツク海系ですね。そういう点では、文化のクロスロード、十字路ではないか。

赤坂●先ほどの善知鳥神社と、大山祇神社とが並んで出てくるという話は、ある意味では佐渡の持つてゐる地政学的な個性をはつきりと語つていて。

佐渡の北側に粟島、飛島とあつて、飛島は何度か訪ねて、聞き書きもしてゐるんですね。黒潮がずっと北上してきて、沖縄の北辺で二本に分かれます。その一本は九州

の西海岸を巻くようにして、日本海に入つてくる。市川健夫さんが「青潮」と呼びたい、という風に言われているんです。

沖浦●黒潮から分かれた対馬暖流ですね。

赤坂●その青潮の流れで運ばれてきた文化がどういう風に残つてゐるのか、とても気になつてゐるんです。飛島には、例外なく神社の森に照葉樹林のタブの原生林がある。タブの木に対する信仰というのがどういう風に日本列島の中にあるのか、まだ調べ切れないんですが、佐渡にも神社の周りにあつたらしい。

ここ二、三年、朝鮮の多島海を歩き始めているんです。すると、島によつて神木になつてゐる木が少しづつ違うんですけれども、椿であつたり、タブであつたりする。かつて折口信夫が『古代研究』の口絵表紙にタブの木の写真を載せている。つまり、僕が飛島で見た神社の森のタブっていうのは、青潮に乗つて南のほうからやつてきた文化であり、その北限ですね。

また、実は飛島の漁業の中で一番重要なのはトビウオ、そしてイカ。トビウオ漁は南アジアにつながる文化であり、トビウオは焼いて干して、汁のダシにするんですね。

沖浦●ああ、それはインドネシアと一緒にです。その源流は東南アジア……。

それから、歴史博物館で見たら一〇〇以上の縄文遺跡があつて、非常に濃密な分布ですね。だから佐渡には、相当早くからヒトが入つてきた。

赤坂●丸木舟で移動してたんでしょうか。

沖浦●どういう流れで、どう入つてきたのか。黒潮の流れで南方系も来てるし、日本海を渡つてやつてきたかもしれない。

佐渡よりずっと西になりますが、出雲神話に出てくるスサノオノの伝説でも、新羅しらぎと関わりがある。但馬に定住したアメノヒボコが率いた集団も、『記』『紀』では新羅の王子だつたとされている。

出雲は穀倉地帯で、さらに鉄が出ますからね。だから丹波・丹後・但馬は、出雲の横に連続してずっとあつて、能登半島までつながります。九州に来た海洋民の安曇あずみや宗像じむかたの一团が、瀬戸内だけでなく、日本海沿いにずっと行つてゐる可能性も非常に強い。

赤坂●先ほど少し出したように渤海もやつてきてゐるわけですから……。

沖浦●日本列島で、哺乳類サル目ヒト科が発生したわけではない。それで、ヒトがこの列島に移動してきたのは、どこからか。これは人類学の尾本さんに聞いても、数万年以前の人骨はまだ発掘されてないから決め手はまだない。いつ頃からこの列島にヒトはいたのか。一〇万年前頃じ

やないか、尾本さんの推定では、まずそれくらいと言つてい

いんじやないかと。やつてきたのは大陸から。朝鮮半島か、シベリア大陸か。日本列島がユーラシア大陸から離れたのは二万年ほど前だから、それまでは地続きで歩いてきた。

最初はナウマン象やオオツノ鹿なんかを追つかけて渡つて來た。これは埴原和郎『日本人の起源』（朝日選書、一九八四）の計算なんだけど、ナウマン象一頭倒すと、だいたい五〇人の集団で四〇日生きる肉が手に入る。骨と牙と毛皮で生活できる。今でも瀬戸内海で網に引っかかります。DNAで鑑定すると三、四万年前のものが多い。

『記』『紀』の天孫降臨神話でも、天から降りてきた、地から湧いたとは書いてない（笑）。降りてきたのは高千穂の峰で、『記』では、地上に降り立つたニニギは「ここは韓國からくにに向かい……朝日の直ななさす国……』とある。

赤坂●やはり朝鮮から九州へというコースですね。

沖浦●人骨の研究で九州大の人類学教室が中心的役割を果たしてきた。弥生人の人骨が今一番たくさん出土してるのは、下関から博多湾にかけての海岸ですね。縄文系と比べて弥生人は地域差が大きい。大陸からの弥生系なのか、あるいは縄文と弥生の混交系なのか。北九州と南九州はかなり違う。この研究が進んでいます。

赤坂●『風土記』に出てくる土蜘蛛ですが、やはり先住民族

系ですか。

沖浦●『記』『紀』『風土記』などの古文献を丹念に探ると、この本州と九州だけでも数十カ所に土蜘蛛がいたと記されています。

『常陸風土記』『肥後風土記』『豊後風土記』に多く見え、土蜘蛛の分布地域は、日向・肥後・肥前・豊後・摂津・大和・越後・常陸・陸奥の九ヵ国にわたっている。ヤマト王朝の足元の大和の国だけではなく、西は日向から東は陸奥に及ぶ広範囲に散在していたようです。

赤坂●あちこちにいたわけですね。

沖浦●諸国の風土記を読んでみると、地方によつて土蜘蛛の記述にそれなりの特色があります。編纂者の「土蜘蛛」觀や、その土地の古老の旧聞によつて、記事もかなり違つていたと考えられます。地方によつては、国栖くず、あるいは越後では八掬脛やつかきと呼ばれています。

彼らはおしなべてヤマト王朝に反抗的であつて、ほとんどが誅され殺害されています。中には帰順の意を表して朝貢を誓う者もいましたが、それは少数でした。

赤坂●どうやら縄文人のようですね。

沖浦●ええ、『紀』では、土蜘蛛は「身短くして足長し」とされている。身長が低く手足が長い。形態人類学では、縄文系の人骨は、弥生系よりも背が低く、胴が短く手足は長いの

が特徴とされている。そのようにみれば、土蜘蛛、国栖、八束脛と呼ばれた人びとは、縄文人の系譜に連なる身体的形質を持つていたと考えられますね。

この広い列島に散在していた縄文人には、それなりの地域的な特色があつたのではないか。

縄文時代の後・晚期の人骨の分析結果から考へても、縄文人がすべて同系の均質な集団であつたわけではない。自然環境的な要因をはじめ、狩獵・漁撈などの自然採取を中心とした遊動生活から、しだいに定住化に向かつた縄文人の生活形態や労働条件の変化なども考慮しなければなりませんね。

### 3

#### 縄文人・アニミズム・自然神

沖浦●私が住んでいる河内から、熊野は三、四時間で行けますので、よく訪れます。『紀』の神武天皇東征伝では、難波で長髓彦に敗れた東征軍は、紀伊半島を迂回して、熊野に上陸した。そのときに抵抗したのが丹敷戸畔で、その地の先住民で女性の首長です。それを誅殺したら、「熊野の山の荒ぶる神」である「熊」が現れて、神武軍は一時は総倒れになつた。

この熊は先住民のトーテムですね。それを退治してから谷

沿いに大和へ北上した。「皇師、中州に趣かむとす、而るを山の中嶮絶して、復行くべき路なし」(巻第三)とあります。

その途中には先住民である土蜘蛛が蟠踞していて行く手を塞ぎ、八咫鴉の先導によつてようやく大和への脱出に成功したと物語る。長髓彦は在地の土蜘蛛集団のリーダーですね。

赤坂●なるほど、熊ですか。

沖浦●朝廷貴族は中世にはいると、死穢・産穢・血穢の三不淨をタブーとする法を制定して、ケガレに関わる民や女人の参詣を禁じました。しかし、熊野三山は、障害者や女人の参詣に門戸を開いていた。

このことは、熊野信仰が、山の民や川の民のアニミズム(animism)に起源があり、自然採取の狩猟文化の伝統の中で育まってきたことと深い関係がある。「熊野權現御垂迹縁起」では、熊野千与定という犬飼の男が、本宮の大湯原で射た猪を食べたところ、この猪(一説には熊)を媒介として阿弥陀如来が出現したと説かれています。

また『一遍上人絵伝』では、一遍が参詣した際に、熊野權現が証誠殿の前に山伏姿で現れ「信不信を選ばず、淨・不淨を嫌わずその札を配るべし」と夢告を受けた。そういう有名な話があります。

中世の河原者が広めた説経節『をぐり』では、癪者(ハンセン病)になつた餓鬼阿弥の小栗判官が、湯の峯温泉に

入って本復した話が出てきます。

赤坂●大きな熊が出て皇軍を倒したという話ですね。それで熊が熊野の先住民のトーテム的な役割を持つていたんじやないかと言われたんですが、たとえば縄文時代の土器とか、道具の中に熊が造形として出てくる。その熊が「イオマンテ」、熊送りの儀礼に見られるアイヌの文化の問題などのようにつながつてくるのか。

最近は熊祭り的なものは北のオホーツク海文化から入り込んだんじゃないかという解釈もあるので、その熊祭りの源流が縄文まで辿れるのか。よくわからないところがあるんですが、熊を森の主のように崇める信仰は、確実に北のアジアにつながつていてる。

沖浦●戦前の熊野研究では、熊野地方の先住民はアイヌ系ではないか、という説もあつたんですね。

赤坂●そうですか。それから僕がとても気になつたのは、熊野が淨・不淨を嫌わざといふことで、女性のケガレとか、ハンセン病の問題とかに対し、非常に寛容である。そのことが、どういう意味合いを持つのかということ。たとえば縄文文化の一つの個性として、ケガレを忌み遠ざけるタブーが希薄な文化だったのではないかと想像しています。

沖浦●なるほどね。

赤坂●たとえばそれは、縄文中期の典型的な集落が円環状

をなしてて、その中に共同墓地が営まれて、そこが祭りの場にもなつてた。集落の中心に、死者を匂い込む形になつてたり、その傍らに、生ける者たちが堅穴住居で暮らしている。つまり、死をケガレとして忌むことが少ない文化だつたんじゃないか、そう僕は考えています。

これは弥生になるとはつきりするんですけども、弥生の環濠集落の中には墓はないんですね。一〇〇メートルくらい離れたところに、共同墓地を営む。つまり日常の場から死のケガレというものを遠ざけようとしたのは、弥生以降の文化だうと僕は考へるんです。

そういう意味では、死・産・血のケガレといったものを、熊野が嫌わないということは、縄文まで辿つていけるのかもしれない。もう一つ付け加えておきますと、その縄文の堅穴住居の入り口の辺りに甕が埋葬されている例がある。その甕はどうやら出産とともになう胞衣えなか胎盤、あるいは幼くして亡くなつた子供を納めて埋めている。

堅穴住居の中でお産が行われ、胎盤とかそういうものが、住居の入り口に納められるんですね。たとえば木下忠さんの『埋甕』なんかに見えているんですが、縄文的な伝統の強い地域で、その胞衣を家の土間や軒下といつたきわめて日常の生活の場に近い所に埋める習俗が残つてゐる。そういう議論に、どこかでつながつてくると思うんですよ。

沖浦・僕はその説には賛成ですね。死や産、血のケガレを忌避しないという考えは、縄文系のアニミズムにつながっている。僕はアニミズム復権派なんですけども(笑)。

太陽や月の光、星の輝き、大地といった大自然の精靈ですな、海の神、山の神、森の神。それから多産と豊穰をもたらす女神だった地母神信仰も、縄文の土偶からうかがえる。それは裸型の性器がシンボルなんですね。

縄文人のアニミズムは、人格神じゃなかつた、自然神だつた。熊野なんかはね、明らかに縄文系の根っこが残つてゐる。もう一つ僕が大事だと思うのは、熊野と似たのが、この列島の奥深い山中のあちこちにあること。高千穂がそうですね。生贊(ひばね)を神に捧げるんです。高千穂神社の一ヶ月の祭礼、確か猪一六匹殺して、その血を捧げるんですね。その次に猪を背負つてどこへ参るかというと、本社のすぐ下に滅ぼされた先住民の「鬼八」の墓がありまして、そこへ捧げる。同じような儀礼が諏訪大社などにも残つてる。生贊を神に捧げて、神前共食をやつたのでしよう。血をすすり肉を食つて、コミュニティの団結を固めた。

赤坂・柳田の『後狩詞記』に収められた伝承では、山の神がお産で苦しんでいるのを、助けなかつた獵師には幸が与えられずに、お産のケガレのタブーを恐れずに助けた獵師には、豊かな山の幸が与えられているんですね。その伝承は明ら

かに、お産のケガレを恐れない人たちの姿を示している。

それから、『風土記』の土蜘蛛伝承を拾つてみると、女性が多いんですね。「何々ヒメ」とか、土地の首長として女性が登場することが多いんですね。つまり、卑弥呼的な女性のシャーマン。シャーマンであり首長であるという女性たちの姿が、『風土記』の背後にはかなり濃密に見え隠れしている。あるいは、姉と弟の組み合わせの首長制である、ヒメ・ヒコ制で出てきますね。

沖浦・縄文の時代は、地域差はあつたとしても、母系性だつたのでしょう。月のモノがあり、子を産む女性が聖なる存在で、それが地母神信仰として表象された……。陰陽の形そのものが、大地に宿る生命力の神格化された姿だつた。

赤坂・日本列島の先住民問題を考えるときに、縄文文化が多様なものであつたという議論が前提として置かれないといけない。つまり、土蜘蛛系の先住民、エミシ系の先住民、隼人系の先住民、恐らくそれぞれの背景はずいぶん違う。これまでの議論は、大和の王権によつて征服された先住民、ということで一括りだつたんですね。そういう議論に対しても、縄文文化の地域的な多様性をきちんと押さえておく必要があるんじゃないですか。

沖浦・そうですね。この列島の縄文時代では、人口の地域差は非常に大きく、東高西低ですね。小山修三さんの推計

では、東日本が圧倒的に多数です。弥生時代に入る頃から、西日本は急激に増えてくるが、そのかなりの部分は大陸、それも朝鮮半島からやつてきた集団と考えられる。

## 4

### 「文化」の基層と「民族」の多様性

赤坂●それでちょっと話を転がしますと、二年前に鹿児島の国分市の上野原遺跡を訪ねたんですね。あれは九五〇〇年前の、初めて定住生活が確認された遺跡なんですが、その資料館に行つたときにびっくりしました。

入つてすぐに土器が並んでいまして、一つの立派な土器が周りに他の土器を従えるように置いてあつた。よく見るとそれだけが「縄文」土器という説明なんですね。でも、後ろに並んでいるのは貝殻紋になつていて、それで僕は学芸員に尋ねたんです、この辺りでは「縄文」土器はどうくらい出ますか、と。驚いたんですけども、まあ数パーセントですかね、と言うんです。全体の数パーセントだけが「縄文」で、あとは貝殻紋とか、他の模様だと言うんですよ。

ですから、考古学者に対して、縄文文化という概念は本当に支え切れると思いますか、と僕は疑問を突きつけるんですが、まだちょっと届かないですね。でも、僕はいずれ縄文文化という言葉が、支え切れなくなる状況が生まれてくると思いますね。

沖浦●賛成ですね。広い沖縄だけでも、「奄美諸島」「沖縄本島」の周辺、そして八重山諸島と宮古諸島を含む「先島諸島」——ざつとみても三つの文化圏がある。それなのにどこまで縄文文化が南下したか、というような言い方でしよう。

文化文化というイメージが作られてきたんじゃないかな。沖縄に行きますと同時代はみな貝殻紋ですからね。それにもかかわらず、「縄文時代の沖縄」ということで議論され、あれは縄文文化の一つのバリエーションである、というような言い方が疑われることもなくなされている。

つまり、我々が縄文文化を語るときに、無意識に今ある「日本という国家」の国境で囲つておいて、その中に見出される新石器時代の文化的要素の中の共通性を取り出して「縄文時代」って名づけているだけなんじやないか。

そうした国境を取り外して、たとえば、沿海州から朝鮮半島や沖縄、北のシベリアのほうまで、ニュートラルな眼で眺めていつたときに、いつたいどこに境界が引けるのか。

赤坂●それでちょっと話を転がしますと、その中に支え切れると思いますか、と僕は疑問を突きつけるんですが、まだちょっと届かないですね。でも、僕はいずれ縄文文化という言葉が、支え切れなくなる状況が生まれてくると思いますね。

中国大陸との交流。黒潮に乗つて北上してきた南太平洋

系の文化の影響。言語や信仰や民俗の面でも、いわゆる琉球文化の古層はすごいですよ。いろんなモノサシがないと計れない。

赤坂●「縄文文化」「弥生文化」「古墳文化」とか、すべて「文化」という言葉で括つているじゃないですか、これが問題を曖昧にしてきたんじゃないかな。

「縄文文化」を支えた民族的、種族的な多様性みたいなものをいわば括弧に括つておいて、一つの「縄文文化」があります、という風に言うじゃないですか。その民族的、種族的な多様性は、決して議論に組み込もうとしない。そのため僕は「文化」という言葉が使われてきたんじゃないかな、という気がしてしまってますね。

沖浦●やはり、大和王朝以来の「国家」意識というか、ナショナリズム文化論が根底にある……。

赤坂●次に話題になると思うんですが、「弥生文化」というのも、それを支えた人々は非常に民族的に多様であると沖浦さんも言われてましたね。そういう議論を押さえ込むために、「文化」という言葉が使われてきたんじゃないかな、という気がしちゃうんですね。

沖浦●ええ、縄文人と比べても、弥生人のほうが地域差が大きく、ヒトとしての形質も多様だったと、人類学者は言

っていますね。

赤坂●それは言語の問題にも間違いくくながると僕は思います。たとえば、縄文語の復元作業が行われていますね。言語学者たちが、縄文人がどういう言葉をしゃべっていたのか、それを復元するときに、東北の方言を核に据えて、縄文語というものを復元しようとする。それは僕は正しいと思うんですけども、でも彼らはアイヌ語を視野の外に括り出しますね。

つまり、金田一京助以来、アイヌ語と日本語は断絶しているという議論が前提としてありますから。そのくせ、あるところまでは考古学の現代の知見を利用します。つまり、縄文文化の最も古層につながる東北の言葉を基礎にして、縄文語を復元しようとすると。でも、決してアイヌ語にはいかないんですね。現代の考古学的・人類学的な知見から言えば、アイヌの人びとこそ縄文の直系の子孫であるということは明らかになってきている。それにも関わらず、言語学の人たちはアイヌ語を絶対に視野に組み込まないんですね。

沖浦●これは奈良時代の言い方ですが、「紀」では韓語を「からさえずり」と呼んでますね。日本語の成立 자체がまだ確定していないでしょう？ 大野（晋）さんみたいにインドから渡つて来たと言う人もあるし、ウラル・アルタイ系じやな

いかと言う人もいる。村山七郎さんみたいに南島語、オーストロネシア語が根本にある、それはアイヌ語に連なつているという説もある。私は村山説に賛成なんですね。

言語学でもまだバラバラの状態です。尾本さんがチーフになつて日文研で「日本人と日本文化の起源に関する学際的研究」という大プロジェクトをやつたときも、四部門あるが、言語がない。これおかしいんちやいますか、と尾本さんに言うたんです。日本人のルーツを探るプロジェクトに言語が入つてない。これをやつたらね、侃々諤々になつてまとまらなくなつてしまふという話でした。

## 5 先住民族問題とアイデンティティ

赤坂●鹿児島では、薩摩隼人という言葉を自分たちのアイデンティティを語るために使うんですね。でも、東北では決して「伊達エミシ」とか「津軽エミシ」というような言い方はされないんですよ。

エミシは、今ここに暮らしている自分たち東北人とは切れた人たちである、先祖ではないという風に思い込んでいふんです。

それは、エミシと呼ばれた人々が大和王権によって、数

人の場合の記憶と違うのではないか、と僕は感じてきたんですね。

沖浦●それはね、僕が最初に言つた国定教科書のエミシ、イメージ、その残像がまだあるからエミシとはつながりたくない。大和王朝と対立した逆賊で、「毛人」とよばれていた人たちと一緒にされたらかなわんという……。

赤坂●僕の友人で岩手の人もそうなんですが、おじいさんにお前はエミシの末裔だから誇りを持つて生きろ、と教えられて育つたといつた人たちは確実にいます。でも、主流派はエミシと自分たちは断絶している、自分たちは柳田が『雪国』で語ったように、西から稻を携えて北へ北へと移住してきた、日本人の子孫であるという、そういういたあるイメージに自分を寄り添わせようとする。ですから、縄文なんて嫌いなんですよ。エミシも嫌いなんですよ。

でも、三内丸山のような壮大なものが出てくると、あ、いいかもしだれないと。それで九〇年代から東北人は許し始めた、搖らぎだしたんですね。ついこの間まで、縄文の遺跡の前には「先住民の住居跡」と書いてあつたんですね。自分たちは切れているというある種のメッセージがそこにはあつた。だから研究という面でも非常に遅れている。

沖浦●それとよく似た例ですね、大和でも土蜘蛛が出てきた

岩押分<sup>いわおぢわ</sup>という有名な史蹟が吉野にある。神武の遠征軍が通りかかったときに、押し開けたら先住民・土蜘蛛が出てきたというごつつい岩です。そこに「これは古事記に出てくる、先住民が住んでいた岩である」と表示してあった。

ところが次に行つたらないんです。前の茶店のおばちゃん

に聞いてみたら、「あの表示板では、我々が土蜘蛛の子孫だと誤解される、教育委員会が建てたんだけど、四〇軒のムラで申し込んで撤回してもらった」と。いや、あんなもんと引つ付けられたらかなわん、と。

そこは昔の「宿」なんですね。おそらく中世の頃からの「宿」で、無料で泊まれる質素な小屋があった。明治に入つても旅人や香具師<sup>こうぐし</sup>、行商人、乞食が泊まつてた。そこから熊野へ抜けるわけです。だから僕、そこへもういつぺん建てに行つたろかいいな、と思つてます(笑)。

赤坂●そのためには、土蜘蛛の歴史を、誇りを持つて語れるようにならないと(笑)。

沖浦●日本史でも、土蜘蛛を語つてる人は、今はおりません。だから私は語り続けると言つてゐるんだけど(笑)。「大和風土記」と「紀伊風土記」が失われている。もしこれが残つていたら、土蜘蛛の伝承がたくさん出ていたのではないかと、非常に残念なんです。

赤坂●「土蜘蛛」「国柄」については、弥生・古墳時代を含め

て、大和王朝形成期の研究が画期的に進んだ戦後でも、ほとんど研究の対象になつていないので現状ですね。

沖浦●戦前の一九一〇年代から二〇年代にかけての文献を読み返してみると、この列島の先住民問題は学会で盛んに論じられたテーマだったんですね。

論争のポイントの一つは、縄文時代から弥生時代への進展を踏まえて、この列島の先住民はどのような系統に分類できるのかというところにあつた。特に「蝦夷」と「土蜘蛛」とは別系統の先住民なのかどうかという問題が争点になつっていました。人類学の鳥居龍藏、古代史の喜田貞吉らのすぐれた研究者が最前線に立つて、活発な論争を繰り広げていたんですよ。柳田国男の「山人」論もその影響を受けています。

## 6

### 律令制国家と先住民族

赤坂●今のお話の中でつながっていくと思うんですけど、先住民の芸能は、大和王権の宮廷儀礼の中に「隼人舞」<sup>はやまとまい</sup>、「国柄奏<sup>くわのとう</sup>」という形で取り込まれてゐるわけですね。ところが沖浦さんも指摘されているように、エミシ系の芸能は一切大和王権の正史の中には現れていない。この問題をどういう風に考えるべきなのか、とても気になるんですね。

それともう一つ、東北のエミシが俘囚として日本全国に移住させられますよね。その問題をどのように考えたいのか。

沖浦●大和朝廷は王化に沿せぬ「化外の民」、エミシに対しても隼人に対しても、硬軟両作戦でのぞんでいる。つまり同和・融和政策と、いうこときかんときは武力で攻め込むという両面作戦をやる。

七世紀に入る頃には、北部を除くと、東北の大部分は律令国家の朝貢制的支配の中に組み込まれた。けれども、八世紀からの律令制時代に入つても反乱は各地で起つた。律令制は、公地公民制で、租庸調と労役・軍役を課せられる。

赤坂●狩猟・採集を主としていたムラにとつては、それまでの生活形態ではやつていけない状況が生まれた。

沖浦●そして律令制は文書がタテマエですから、文字で記入せないかんわけです。ところが先住民は無文字社会。これをお制されたらたまつたもんじやない。

赤坂●そうですね。

沖浦●『紀』の齊明紀五年(六五九)の記事では、エミシは三つに大別されています。「都加留」というのは、東北北部の荒ぶる集団。そして「麁蝦夷」、これは依然として抵抗を続けてる化外の民。

「熟蝦夷」は大和王朝の遠征軍の軍門に降つて、服属儀礼をちゃんとおこなつての集団なんです。東北から都の朝廷まで出ていて、服属儀礼をやらされている。それについては『日本書紀』の敏達天皇一〇年(五八一)に見えます。そうすると蔑視はしているが、一応は公民として扱う。その長には位階として従五位下くらいは与える。

一方ものすごく抵抗した側、例えば胆沢蝦夷のアテルイとモレという二人の首領が五〇〇人の軍勢を率いて最後まで抵抗して、ついに軍門に下る。そして田村麻呂が河内で引っ張つてくる。田村麻呂は助命を要請した。

坂上田村麻呂は東漢氏の後裔で渡来人系なんです。彼はアテルイらを殺すのには反対だったが、八〇二年に河内で斬首される。助命嘆願に朝廷が応じなかつたのは、「野性獸心にして、反覆して定めなし」という理由ですね。反覆は「叛逆」の意ですね。

赤坂●そこのところは、正史には数行しか出てこない。興味深いことにこの一〇年間、東北の小説家たちがアテルイを主人公にした小説を書き始めているんです。高橋克彦さんや熊谷達也さんですね。ところが、エミシの宗教・儀礼・芸能など、一切記録がないんです。

だから、妄想をたくましくして小説を作るんですけども、その材料が決定的に欠落している。だからエミシ系の

信仰や芸能が朝廷の正史の中に全く見られないという問題は、実はとても大きくて、小説家たちも途方に暮れている。

熊谷さんの「荒蝦夷」という小説などは、正史に書かれている「残虐で、野山を駆け獸を追いかけて、親兄弟まで殺し合いをしている」というようなイメージを、ある意味で裏返しにして、それでいいじゃないかという発想で作られた小説だったんですね。そのくらいエミシの生活実態や精神世界は正史には登場しない。

沖浦・ずっと狩猟採取の時代だったのだから、自然との結びつきは稻作農耕社会より深かった。山や森、川や海に精霊が坐すというアニミズム信仰は盛んだと思いますね。

赤坂・僕は考古学者たちに聞いたことがあるんです。東北の「柵」、いわば大和王権の前線基地ですね、それを一生懸命掘つて、お金かけて立派に復元もしている。ところで、この柵の向こうにいたエミシの人たちはどんな暮らしをしていましたですか、と聞いたことがあるんです。すると知らないと言ふんですね。そんなもの掘つても、大したものは出てこないし、関心もない。一〇年前はそういう状況でした。今は掘られるようになつてますから、柵があつた時代のエミシのムラが、ようやく少しづつ明らかにされつつある。

沖浦・芸能は盛んだったんじやないか。アニミズムで生き

ていて、やはり神頼みでしょう。シャーマンもたくさんいたに違いない。アニミズム・シャーマニズム・トーテミズムとこの三つがワンセットになつていたはずです。これ抜きには、先史時代の先住民族の生活というのはありえない。

赤坂・そう思いますね。そこへ仏教を広めていったんですね。沖浦・縄文晩期の亀ヶ岡遺跡での発掘品に代表されるような、豊富なデザインと数多くの器種を持つ土偶類、日本海沿いに多い火炎土器なんかすごいですね。

赤坂・特に東北の考古学者は、戦後稻作の遺跡を発見する

## ●第三回「現代の理論・読者フォーラム・東京」

### 沖浦和光さんを招き開催

#### テーマ・「東アジアと日本の未来像」

—靖国問題と歴史認識をめぐつて

講師・沖浦和光(桃山学院大学名誉教授・本誌編集委員)

日時・六月一七日(土)午後二時~五時

場所・明治大学駿河台校舎研究棟第九会議室

JR「御茶ノ水」駅下車三分

参加費・一〇〇〇円(資料代)★学生は無料

★交流・討論の場を設けます。読者の皆さんの多数のご参加を。

★お問い合わせは「フォーラム」運営委員会まで

電話 03-3262-8505 / FAX 03-3264-2483

ことに命を賭けていましたから。つまりは西のヤマト文化につながる文化を掘り起こすことによって、自分たちのアイデンティティを西へとつなげたかった。

沖浦●だからエミシ・エゾとは断絶させて、いかに「西のヤマト文化と結びつけるか」ということを一生懸命やってきたんですね。

## 7

### 流配された俘囚はどうなったか

赤坂●このことはいかがですか。エミシの俘囚で西国に連行された人たちがどうなったのか、大変気にかかる。『続日本紀』にもかなり記録があるでしょう。

沖浦●どこへ流配されたか、記録がある。どこに何名まで

書いてあります。七七六年には、出羽の俘囚三五八人、陸

奥の俘囚三九五人が九州に流されています。僕が一番興味

持ったのは伊勢の国、伊勢神宮の横へ配属されて、武器を

全部取られてしまうから夜中に泣きぬいて抵抗したと。泣き

声で抵抗したわけやね。そして伊勢神宮の神域を侵すと、

ただちにこのエミシは確かに近江へ移す、そういう記事があ

るわけです。

出羽の俘囚のうち七八人は諸司・参議に割当てて「賤となくす」とある。奴婢ですね。

赤坂●俘囚の一部はヤマト王権の軍隊に編入されていますね。沖浦●よく知られているのが「佐伯部」。『紀』ではヤマトタケルが服属させた蝦夷を西国に移して古代の軍事的部民に編成したとあります。各地の佐伯直が統率して朝廷に上番した。播磨・安芸・阿波・讃岐・伊予の五カ国です。

空海の家は、その流されてきた俘囚を扱う長で、讃岐の佐伯直だった。そのことは、史料でもはつきりしている。で、最澄の家は近江の渡来人系でしょう。空海が遣唐使船に乗つて行くときも、帰つてくるときもストレートに都に入れないわけですね。何が引っかかったのか。

赤坂●沖浦さんの「近代史における先住民問題」の中で、空海がエミシのことを非常に侮辱的というか、鬼のような連中で、農耕もせず、衣類も身につけず明けても暮れても獸を追いかけて山で遊んでいる、という風に書いていますね。その空海ですか……。

沖浦●『空海全集』第一巻に出てます。これはよく引用されてるんだけども、自分の友達の小野朝臣岑守あせんかみもりが、陸奥守になつて奥州へ旅立つときに送つた歌なんです。これで空海のエミシ観が分かるわけです。耕田せず、衣服を身につけて「麋鹿ひづるを追い、羅刹らさつの流れであつて人の儀とがにあらず」とい

う。北辺に住むエミシのことを、空海は羅刹＝悪鬼と言っている。先住民族を悪く言つた人はいるけども、ここまで言つた文人はそういうないんじゃないかな。

赤坂●もう一つ興味深いのは、七九八年の『類聚三代格』。これは九州に流されたエミシなんですが、それが上奏文を出している。そのことを論評した官符ですね。それに「旧俗を存して、未だ野心を改めず。狩漁を業と為して、養蚕を知らず。加以、居住定まらず、浮遊すること雲の如し。調庸を徵するに至りては、山野に逃散す」。こういう論評なんです。九州に移されたエミシもこういう状態でいたと。

沖浦●これは九州の山地、五木の子守唄のあたりじゃないかと思うんだけど(笑)。ここでは「浮遊」となっていますが、各地で反乱も起こしています。

赤坂●確かに同じ時代の史料で、石上神宮の神域でこの俘囚たちが焼烟をして、その煙が神域を汚しているという記事があつたと思うんですが。狩獵・漁撈・焼烟といった、彼らが東北から持ち込んできた生業のスタイルが文化的な衝突を起こしていたと思うんですね。そのことが後世の賤民差別の成立にどのように流れ込んでいくのかというのは、時間的にずいぶん隔たりがありますからストレートには論じられないけれども、僕は一つの可能性として考えておく

必要があると考えています。そういう意味で沖浦さんが言われたエミシの流配の問題というのは、とても気になつていただんですね。

沖浦●それは確かにあります。そういう家柄とか血筋がつながるということは別にして、そういういろんな先住民に対する野蛮視というか、差別の原構造みたいなのが、後世まで残つた。自分たちは王化に沿して租庸調を納めてる民だと自負している……。その目線から先住民を見ると、狩猟や漁撈を中心につききて、アニミズムの影をひいている人たちは、「異俗人」である。そして彼らは、死・産・血のケガれにも結びついている。

だからそういう差別の源流が、日本史の中には地下水脈みたいに埋まつてたんじゃないかな。それが後世の賤民差別と、どこかで連なっていく。

### まとめ 弥生文化の多様性と渡来人

赤坂●縄文文化は多様だということを論じてきたわけですが、弥生文化はある意味ではもつと多様で、多層構造でしょ。

沖浦●いわゆる弥生人も、その主力は朝鮮からの何波に分かれる波でしょう。弥生人も単一民族ではなく、その渡来

したルートも多様であった。

朝鮮からの渡来人も、その民族的系譜はさまざまです。北から順番にいうと、高句麗が一番先進国で、歴史的にもすごい背景がある。高句麗は女真族、北方系騎馬民族なんです。

百濟の民は、もともと大陸の江南にいた倭人系が主力でしょう。しかし百濟の王朝は高句麗系ですね。新羅は北方系の要素も含んだ日本海系文化。三者違うんですね。

こういう差異を抜きにして、「渡来人」を括りにして語ることはできない。先ほどの三国と、あと伽耶ですね。伽耶はやはり大和朝廷とつながりが強い。秦氏なんかもそうです。新羅と大和朝廷はどうも最後まで仲が悪い

注目すべきは『日本書紀』の記述なんです。あれは正史でしょ。三分の一以上は中国や朝鮮三国の古典籍の引用です。それと記事のかなりの部分は、朝鮮の諸国から、誰が、何を携えて来たかという記事です。叙述の順序は、たいてい高句麗・百濟・新羅・伽耶の順。高句麗の使者が五七〇年に越に漂着したときはもう大騒ぎ。早馬で知らせて、それで都まで飾り船を仕立てて彼らを迎えている。

赤坂●朝鮮からの文化でも実に多様なんですね。北や南からの文化の流れも入つてくる。海民や漁村の文化もかなり

多様ですね。

たとえば、血や産のケガレを非常に忌み嫌う漁村があるかと思うと、そんなタブーを持つてない家船のムラがある。いわば、女性のケガレを忌避する漁村の文化と、あまり忌避しない漁村の文化がまだら模様に分布している。

民俗学ではずいぶん問題にされてきたんだけれども、産小屋という日常の場から産のケガレを遠ざけるための仕掛けが、西のほうの海岸沿いに多く分布している。ところが、その分布はたとえば沖縄には一切ない。

『肥前國風土記』の中に「白水郎」という海民が出てきますね。それを見ますと、鮑とか海藻を探つていい、そして牛と馬に富んでいいという記録もあるんですね。

こうした記述は明らかに済州島の文化などに通じるものがある。その後の記述には「形は隼人に似て馬弓（騎射）を好み、そして言葉は俗人と異なっている」とも出てくる。つまり九州の小さな地域、島の中にも、系統や種族を異なる文化というものが同居するような形でにあつたんじゃないかな。そういう風に眺めていくと、さまざまな文化の流れが日本列島に及んでいて、それも多層を成して見出される。でも、そういうものは次々に消されていった。つまり、種族文化的な多様性を一つの日本文化像に、しだいに落とし込んでいった。

沖浦・そうですね。この島々には「土蜘蛛」がたくさんいたとありますね。それと海民の「白水郎」との関わりは明記されていませんが、白水郎は朝鮮半島の多島海から、ずっと早い時代にやつてきた人たちだったとも考えられますね。

赤坂・我々はこの近代一〇〇年の学問の流れの中で、いろんな多様性をそぎ落として、どこかに収斂させることを繰り返してきましたじゃないか。実は、それが同時に日本列島の外の世界、外の国や民族との比較という場面に影を落としている。つまり比較という方法そのものが、すでに政治の影を負わされている。

沖浦・それは同感ですね。明治期からの「国民国家」の形成過程で、ことさらに「日本人」の文化的同質性と民族の單一性を強調してきた。それを国定教科書では、アジアに冠たる「皇國」のアイデンティティの基本に据えてきた。またぞろ、それを再現しようとして、「愛國」を自称するいかがわしいグループが出てきていますが……。

赤坂・日本列島の文化がきわめて雑種交配的であり、多様な民族文化が重層する形で作られてきたんだということを、もう一度原点に立ち返って、きちんと認識しておかねばならない。

は文明開化を進める。この二つがセットにされたが、世界史に類例を見ない大実験をやつたわけですよ。それを両輪にして、「八紘一宇」をスローガンに「大和魂」で幕進した。そしてあの太平洋戦争を「聖戦」と自称した。その挙げ句の果てに、多くの民を殺し、結局は今の靖国問題に行き着いたんですね。

赤坂・国家という枠組みは、あくまで政治的、人為的につくられたということですね。それに先んじて、民族と文化の問題を論じなければならぬ。

おそらく北の縄文と南の縄文は種族的な背景が異なつているんじゃないかと思います。しかし、国民国家が生まれて以降の常識に多くの日本人は縛られている。いつも見ている地図は、日本という国家の現在の境界なんですね。その向こうに何があつたかということをつねに視野に組み込まなければならぬと思いますね。

沖浦・国民国家としての日本を前提とした議論を展開しているんでは、この列島の文化の成り立ちそのものが見えてきませんね。

編集部註記・両氏の対話は三時間余に及びましたので、全部を本誌に収録することはできませんでした。本特集に関連する部分だけを抽出して掲載することをお断りしておきます。